

平成17年（行ケ）第10336号 審決取消請求事件
平成17年6月30日判決言渡，平成17年4月21日口頭弁論終結

判 決
原 告 ジェロビタール コスメティックス エス エー
訴訟代理人弁護士 松尾和子，田中伸一郎，高石秀樹，弁理士 東谷幸浩
被 告 株式会社ジーエイチスリールーマニア
訴訟代理人弁理士 菊池新一，菊池徹

主 文
原告の請求を棄却する。
訴訟費用は原告の負担とする。
この判決に対する上告及び上告受理の申立てのための付加期間を30日と定める。

事実及び理由
第1 原告の求めた裁判
「特許庁が無効2003-35304号事件について平成16年6月30日にした審決を取り消す。」との判決。

第2 事案の概要
本件は，商標登録に対する無効審判請求の不成立審決の取消しを求める事件であり，原告は無効審判の請求人，被告は商標権者である。

1 特許庁における手続の経緯
(1) 被告は，別紙商標目録1(3)のとおり，「アナ アスラン」の片仮名文字と「Ana Aslan」の欧文字とを上下二段に横書きしてなり，指定商品を商標法施行令別表第3類「家庭用帯電防止剤，家庭用脱脂剤，さび除去剤，染み抜きベンジン，洗濯用柔軟剤，洗濯用漂白剤，かつら装着用接着剤，つけまつ毛用接着剤，洗濯用でん粉のり，洗濯用ふのり，塗料用剥離剤，靴クリーム，靴墨，つや出し剤，せっけん類，歯磨き，化粧品，香料類，研磨紙，研磨布，研磨用砂，人造軽石，つや出し紙，つや出し布，つけづめ，つけまつ毛」とする商標登録第4658466号（平成14年4月12日出願，平成15年4月4日設定登録。以下「本件商標」という。）の商標権者である。
(2) 原告は，平成15年7月22日，本件商標の登録について無効審判の請求をしたところ（無効2003-35304号事件として係属），特許庁は，平成16年6月30日，「本件審判の請求は，成り立たない。」との審決をし，同年7月12日にその謄本を原告に送達した。
(3) 本件当事者間においては，関連事件として，本件の原告が，本件の被告に対し，被告の有する別紙商標目録1(1)，(2)及び(4)記載の各商標登録について無効審判を請求したところ，本件と同様に請求不成立の審決を受けたため，その審決の取消しを求めた訴訟（平成17年（行ケ）第10323号，第10324号及び第10337号事件として当庁に係属）があり，これらの事件も同一裁判体によって同時に進行され，本件と同一期日に弁論を終結し，同一期日に判決の言渡しをするものである。

2 審決の理由の要旨
審決の理由の要旨は，以下のとおりであり，要するに，本件商標は，商標法4条1項7号，8号，10号，15号及び19号に該当するものでないから，本件商標の商標登録は，商標法46条1項1号の規定により無効とすることはできない，というものである。

以下，本件において「アナアスラン商標」という場合，請求人の引用各商標（判決注：「アナ アスラン」，「Ana Aslan」及び別紙商標目録2(1)，(2)記載の商標）及びこれらと同一又は類似と判断される商標であって，請求人以外の者が使用している，あるいは使用していた商標を含む広義の商標の意味で使用する。
（判決注：以下において，審判甲号証の番号は本訴甲A号証の番号と同一であり，審判乙号証の番号は本訴乙号証の番号と同一である。）

(1) アナアスラン商標の周知性又は著名性について

ア 引用各商標について

請求人及び被請求人が提出した各証拠方法及び両当事者の主張の全趣旨によれば、以下の事実が認められる。

(ア) 請求人は、ルーマニア国法人であり、その前身はブカレストの商事会社「ミラージュ エス エー (Miraj SA)」(以下「ミラージュ社」という。)であったこと(審判甲17)。

(イ) ミラージュ社は、クルージュナポカの商事会社「ファーマク エス エー (Farmec SA)」(以下「ファーマク社」という。)とともに、1992年2月21日に、「Gerovital H3 / Prof. Dr. Ana Aslan」からなる商標及び引用C商標(判決注：別紙商標目録2(1)記載の商標)について、該商標のルーマニア国の国家機関からの権利承継人である「イメコ エス エー ブカレスト (IMECO S. A. BUCUREST)」(以下「イメコ社」という。)との契約により、分割譲渡を受けたこと(審判甲15の1及び2、審判甲19並びに審判乙第26ないし28)。

(ウ) このとき、ミラージュ社に分割譲渡された商品は「クレンジングミルク、トニックローション、油肌用デイクリーム (Day Cream)、乾燥肌用デイクリーム、ナイトクリーム、マッサージクリーム、乾燥防止アイクリーム (Eye Cream)、美顔用パック、ハンドクリーム、毛管ローション、ボディミルク、硫黄及びタールシャンプー、抗蜂巣炎クリーム、ヘアバルサム」とされ、ファーマク社に譲渡された商品は「油性クリーム、ハーフ油性クリーム及びボディエマルジョン (乳液)」とされていること(審判甲15の1及び2)。

(エ) 請求人は、2002年10月3日に、ジーオーティーメイク株式会社と独占的代理店契約を結び(審判甲14の1)、その後、この契約内容を、2003年6月25日付で修正するとともに、契約の相手方をジーオーティーメイク社の営業を承継した日本ジェロヴィタル・コスメティクス株式会社に変更したこと(審判甲14の2)。

(オ) 日本ジェロヴィタル・コスメティクス株式会社は、引用各商標と同一又は類似の商標を使用して、デイクリーム、ローションなどの化粧品を販売していること(審判甲11及び12)。

(カ) 引用各商標と同一又は類似の商標が付された、請求人の前身であるミラージュ社の商品が、被請求人により日本国内で1992(平成4)年頃に取り扱われたと推認できること(審判乙8及び32)。

(キ) 「GEROVITAL H3」(ジェロビタルH3)は、ルーマニアのアナ・アスラン (Ana Aslan, 1897年1月1日生まれ91才で死亡) 博士により開発、命名された老化予防・治療に効果があるとされる医薬品であり、同国においては1957年に認可され、社会主義体制下にあった同国は、この医薬品による老化予防・治療を同国を訪問する外国人に行い、アナ・アスラン博士の指導の下に「GEROVITAL H3」を使用した化粧品の開発も行われ、遅くとも1972年には工業生産されていたこと(審判甲41及び42)。

イ 被請求人と本件商標及びアナアスラン商標との関係

乙各号証及び答弁の趣旨によれば、被請求人の、本件商標及びアナアスラン商標との関わりについて以下の事実が認められる。

(ア) 被請求人は、ジェロビタルH3を受領するルーマニアツアー(ルーマニアにおけるジェロビタルH3による治療の現状視察と同国内旅行と推認される)に関して、1978年12月5日にルーマニアの旅行会社と契約をしていること(審判乙4及び5)。

(イ) 被請求人により、「GEROVITAL-H3」の文字よりなり、指定商品を第4類「化粧品、その他本類に属する商品」とする商標登録出願が、昭和54(1979)年3月26日になされ、これが登録第1669925号商標として昭和59年3月22日に登録されたこと(審判甲2。以下、この登録商標を「被請求人先行登録商標」という。)

(ウ) 被請求人に対する化粧品輸入販売業の許可が、厚生大臣により昭和60年4月15日になされ、これが現在(東京都知事認可)まで継続していること(審判乙6)。

(エ) 上記の輸入化粧品が「ジェロビタルH3フェイスクリーム」、「ジェロビタルH3ヘアローション」等であり、輸入相手方がルーマニアのファーマク社であること(審判乙7)。

(オ) 被請求人は、1992(平成4)年1月頃にミラージュ社と「頭髮用化粧品

類、パック類」について取引をしていたこと（審判乙８及び３２）。

（カ） １９８５年１１月及び１９８６年に、被請求人は、「ジェロビタールＨ３フエイスクリーム」、「ジェロビタールＨ３ヘアーローション」に関して、ルーマニア国立輸出入公団「CHIMICA」との間で日本における代理人契約を締結したこと（審判乙１１及び１２）。

（キ） 被請求人は、アナアスラン商標についてのルーマニアにおける商標権者２社の一方であるファーマク社とアナアスラン商標を使用した商品について、２００３年６月２７日現在、取引を継続しており、この取引に関してファーマク社はアナアスラン商標について、被請求人が日本で商標権を取得していることを知っていること（審判乙１７）。

ウ 引用各商標ないしアナアスラン商標の周知性又は著名性について

（ア） 以上によれば、引用各商標については、被請求人により取り扱われたもの（審判乙８及び３２）を除けば、請求人の商品として取り扱われたのは、２００２（平成１４）年１０月３日のジーオーティーメイク株式会社との契約以降であると認められることから、引用各商標が、本件商標登録出願の日である平成１４年４月１２日以前に広く認識され、又は著名となっていたとすることはできない。

（イ） また、アナアスラン商標が本件商標の登録出願前に、アナ・アスラン博士あるいはルーマニア政府の取扱いにかかるものとして、我が国で紹介されていたといえるのは審判甲４１及び４２並びに審判乙２及び３に示される出版物における記述のみであり、これらをもってしては、アナアスラン商標が、本件商標の登録出願前に、我が国でアナ・アスラン博士あるいはルーマニア政府の取扱いにかかるものとして、広く認識され、又は著名になっていたとするには十分ではない。

（２） 不正の目的について

請求人は、被請求人の本件商標の取得行為には不正の目的がある旨主張しているので、以下この点について検討する。

ア 請求人は、「本件商標権者は、ルーマニアの財産ともいふべき薬品及び化粧品の名義と同一の商標を、ルーマニア政府当局、請求人及びアナ・アスラン博士らの何らの承諾を得ることなく、我が国において無断で勝手に商標登録した。」と主張している。

そこで検討するに、審判乙１ないし５を総合すれば、被請求人は、ルーマニア政府ないし同国の観光会社と、日本からの観光客を招く事業において関係をもっていたことが確認でき、また、ルーマニア大使館・政府による感謝状・表彰状を受けていること（審判乙１４及び１５）及び、被請求人の代表者がルーマニア要人の日本への入国に際して保証人となっていることをみれば、被請求人は、ルーマニア国と全く無関係の者とはいえず、被請求人が、本件商標を登録出願し、商標登録を受けた一連の行為において、ルーマニア国との国際信義を損なう行為があったということとはできなし、また、アナアスラン商標は、現在、ルーマニア政府の権利に係る商標ではなく、同国のミラージュ社とファーマク社の両商標権者の権利として分割されていること前述のとおりであり、被請求人は、その一方の権利者であるファーマク社と取引をしてきていること前記（１）イで認定したとおりである。

そうとすれば、当該政府機関等の証明書（審判甲３５ないし３８）があるとしても、この各号証のみによっては、被請求人が、本件商標を登録出願し、商標登録を受けた一連の行為において不正の目的があったとすることはできず、上記の請求人の主張は、採用することができない。

イ ルーマニアにおける商標権者２社の一方であるファーマク社は、本件商標を被請求人が取得していることを知っており（審判乙１７）、同社がそのことに対して異議を唱えている事実認められない。

そうとすれば、被請求人による本件商標の登録出願及び登録取得行為については、ファーマク社との関係においても不正の目的があったとすることはできない。

ウ 請求人は、「被請求人は、商標権者の地位を濫用して、請求人が日本ジェロヴィタール・コスメティックス株式会社を我が国における正規の独占的代理人として指定し、引用各商標を使用して営業活動を展開することを妨害している。このような被告の行為は、正当な権利行使の枠を逸脱するものというべきである。」

「請求人の我が国における独占的代理人である日本ジェロヴィタール・コスメティックス株式会社は、上述の営業妨害に会い、これによって、請求人の商品の国内参入は阻まれており、明らかに、『不正の目的』をもって使用するものである。」

「被請求人は、請求人の真正なジェロビタール化粧品を輸入する日本ジェロビタール・コスメティックス株式会社の輸入・販売を当該商標権を利用して妨害しており、

明らかに、自己のみが、ファーマク社の不真正なジェロビタル化粧品を輸入するために商標権を取得・行使しており、そもそも本件商標を不正の目的によって取得していることに疑いない。」旨主張している。

しかしながら、本件商標の登録出願の日は、請求人がジーオーティーメイク株式会社と独占的代理店契約を結んだ2002（平成14）年10月3日（審判甲14の1）より以前の、平成14年4月12日であり、この時点で、被請求人が、上記契約が結ばれることを知り得ていて、請求人による本件商品をもってする日本進出を妨害する目的で本件商標を登録出願したとまではいうことができない。そして、これに反する証拠はない。

したがって、上記の請求人の主張は採用することはできない。

エ 請求人は、審判甲34及び46外を提出し、被請求人先行登録商標の権利化の経緯からすれば本件商標の登録出願の行為には不正の目的があった旨主張している。

しかしながら、本件商標の登録出願及び登録取得行為に不正の目的が認定し得ないこと前記のとおりであり、被請求人先行登録商標の取得行為に不正の目的があったとも認め得る証拠はない（なお、この登録商標に対する無効審判の審決を参照されたい。）。仮にそうではないとしても、被請求人の本件商標の取得に至る前記(1)イの一連の行為及びファーマク社による審判乙17等にみられる対応に照らせば、商標権者による本件商標の登録出願及び登録取得行為に不正の目的があったとすることはできない。

オ 以上によれば、被請求人による本件商標の登録出願及び登録を得た行為に不正の目的があったとまでは認定し得ない。

(3) 請求人が主張する無効理由について

ア 商標法4条1項10号及び15号該当性について

本件商標は、その構成中に「Ana Aslan」、「アナ アスラン」の文字部分を有し、この文字部分は、引用各商標の「Ana Aslan」、「A. aslan」の文字部分と綴りが一致又は近似し、称呼が一致又は近似するものである。

しかしながら、前記(1)で認定したとおり、本件商標が登録出願された当時、引用各商標ないしアナアスラン商標は、我が国の取引者、需要者の間に広く認識されていたとはいえないから、本件商標は、商標法4条1項10号に該当しない。

また、前記(1)で認定したとおり、本件商標が登録出願された当時、我が国においてアナアスラン商標が著名であったということもできないから、本件商標は、その構成中に「Ana Aslan」、「アナ アスラン」の文字部分を有していても、これをその指定商品に使用した場合、他人の業務に係る商品と混同を生ずるおそれがあるとすべき理由があるとはいえず、商標法4条1項15号にも該当しない。

イ 商標法4条1項7号該当性について

前記(2)で認定のとおり、本件商標は、不正の目的をもって使用をするものでなく、また、本件商標の商標登録の前後においても公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがあるとの事実は認められない。したがって、本件商標は、商標法4条1項7号に該当しない。

ウ 商標法4条1項8号該当性について

同号にいう「他人」は、現存する他人と解するのが相当であるところ、アナ・アスラン博士は、本件商標の登録出願時に既に死亡していたものである。したがって、本件商標は、同号に該当しない。

エ 商標法4条1項19号該当性について

引用各商標は、他人の業務に係る商品又は役務を表示するものとして日本国内又は外国における需要者の間に広く認識されている商標とはいえず、また、前記(2)で認定したとおり、本件商標は、不正の目的をもって使用をするものとはいえないから、商標法4条1項19号に該当しない。

オ 本件商標の登録に関して請求人の承諾を得ていないことについて請求人は、「アナアスラン商標の商標権は、ルーマニアにおいて現在、請求人とファーマク社の2社に正当に承継されており、被請求人は、本件請求人の承諾を何ら得ることなく、本件商標を、化粧品すべてに商標登録し、請求人の真正なアナアスラン化粧品の我が国への輸入を妨害している。被請求人の本件商標の取得は、不正の目的を有し、正当商品の流通を阻害し、国際信義に反するものであることは明らかである。」旨主張している。

しかしながら、前記(1)イで認定したように、被請求人には、社会主義国時代のルーマニア政府及びファーマク社との関係において、アナアスラン商標について同人

主張の事情があったことが認められ、かつ、請求人の日本への進出との関係では、それより以前の本件登録出願の行為に、請求人との関係で不正の目的があったといえないこと前記(2)で認定したとおりである。

そうであれば、周知・著名性が獲得されていない引用各商標と類似する本件商標の日本での登録を、請求人が許諾していないとの理由のみをもってしては、先願登録主義を旨とする我が国商標法の制定の全趣旨に照らし、請求人の主張を採用するに由なしとせざるを得ない。そして、このことは、審判乙31に係る商標登録出願人とファーマク社との関係においても、この商標登録出願に不正の目的が認められない限り、同様である。

カ アナアスラン商標使用商品と「ノボカイン」について 請求人は、「ファーマク社が分割譲渡された上記の化粧品は、すべて、『ノボカイン』という化学物質を含むものに限定されており（審判甲15の添付書類2）、これは、我が国では、薬事法上、化粧品について使用の認可がなされていないから、ファーマク社を通じた化粧品は我が国には輸入できない。」、「被請求人が同意を得たという、ファーマク社の商標権は、分割契約上、『ノボカインを含む、油性クリーム・ハーフ油性クリーム・ボディエマルジョン（乳液）』に限定されており、被請求人が、『化粧品』すべてについて、本件商標の商標権を取得する根拠は全く存しない。」と主張している。

しかしながら、商標登録出願ないし登録商標の指定商品の範囲は、日本の商標法に基づいて出願人（商標権者）が指定するものであり、ルーマニアにおける商標権の分割譲渡契約の内容により本件商標の指定商品の範囲が限定されるとはいえないものである。

また、たとえ、被請求人の取扱いにかかる輸入商品が、我が国の法令に照らして輸入が禁止されることがあったとしても、そのことにより本件商標に無効理由が存在するとの根拠は認められない。

したがって、上記の請求人の主張は採用することはできない。

(4) 審決の結論

以上のとおり、本件商標は、商標法4条1項7号、8号、10号、15号及び19号に該当するものでないから、本件商標の商標登録は、商標法46条1項1号の規定により無効とすることはできない。

第3 当事者の主張の要点

1 原告主張の審決取消事由

(1) 取消事由1（商標法4条1項10号についての判断の誤り）

「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」は、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として、日本においても、本件商標の商標登録出願当時既に需要者に広く認識されていたから、審決が「本件商標が登録出願された当時、引用各商標ないしアナアスラン商標は、我が国の取引者、需要者の間に広く認識されていたとはいえないから、本件商標は、商標法4条1項10号に該当しない。」と判断したことは、誤りである。

「GEROVITAL H₃」は、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであり、これを開発したアナ・アスラン博士の氏名も世界的に著名なものであって、アナ・アスラン博士が命名した「GEROVITAL H₃」を含む「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」は、日本においても、本件商標の商標登録出願の20年以上も前から既に需要者に広く認識されていた。そして、化粧品等を指定商品とする本件商標は、上記商標に類似する商標である。

(2) 取消事由2（商標法4条1項15号についての判断の誤り）

本件商標は、これをその指定商品に使用すると、アナ・アスラン博士の発明した商品又はアナ・アスラン博士に関係のある商品であるかのように混同を生じさせるおそれがあるから、審決が「本件商標が登録出願された当時、我が国においてアナアスラン商標が著名であったということもできないから、本件商標は、・・・これをその指定商品に使用した場合、他人の業務に係る商品と混同を生ずるおそれがあるとすべき理由があるとはいえず、商標法4条1項15号にも該当しない。」と判断したことは、誤りである。

上記(1)のとおり、「GEROVITAL H₃」は、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであり、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名は、日本においても、本件商標の商標登録出願の20

年以上も前から既に需要者に広く認識されていたから、本件商標をその指定商品に使用すると、アナ・アスラン博士の発明した商品又はアナ・アスラン博士に関係のある商品であるかのように混同を生じさせるおそれがある。

(3) 取消事由3（商標法4条1項7号についての判断の誤り）

本件商標は、公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがあるから、審決が、「本件商標は、不正の目的をもって使用をするものでなく、また、本件商標の商標登録の前後においても公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがあるとの事実は認められない。」としたことは、誤りである。

ア 被告は、昭和54年3月26日、別紙商標目録1(1)記載の商標について指定商品を商標法施行令（平成3年政令第299号による改正前のもの）別表第4類「化粧品、その他本類に属する商品」とする商標登録出願をして、昭和59年3月22日、その設定登録（商標登録第1669925号、審決の「被請求人先行登録商標」と同一であり、以下「被告先行登録商標」という。）を受けたが、その商標登録出願について、「GEROVITAL H₃」の医薬品及び化粧品を管理しているルーマニアの医薬品、化粧品、顔料及び塗料中央局（Centrala Industriala Medicamente, Cosmetice Coloranti Si Lacuri、以下「CIMCCL」という。）がした商標登録異議の申立てに対し、CHIMICAに連絡することなく、「Gerovital H₃」からなる商標の周知性を否定してCIMCCLの申立てを争うとともに、CHIMICAが被告の商標登録出願に同意していないにもかかわらず、これに同意していたと主張して、商標登録出願とは関わりのない「秘密保管のための合意書」（甲A46に添付のもの）を証拠として提出した。被告は、このように、CIMCCLの意思に反し、かつ、CHIMICAの同意がないのにこれを得たと称して偽りの合意書を提出して、被告先行登録商標の商標登録を受け、これにより、ルーマニアとの取引を不当に独り占めし、被告以外の第三者に対して販売されないようにしたのであり、現に、被告先行登録商標に係る商標権及び本件商標権に基づき、ルーマニアから「GEROVITAL H₃」を付した化粧品（以下「ジェロビタール化粧品」という。）を輸入し、あるいはこれを使用する行為を、限度を超えてまで執拗に阻止しているから、被告が不当な目的で本件商標の使用をしていることは明らかである。

イ 上記(2)のとおり、「GEROVITAL H₃」は、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであり、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名は、日本においても、本件商標の商標登録出願の20年以上も前から既に需要者に広く認識されていた。

被告は、被告先行登録商標の商標登録出願をし、CIMCCLがした商標登録異議の申立てに対抗までして、商標登録を受けた上、本件商標の商標登録を受けたが、さらに、①「ジェロビタール H₃」の片仮名文字と「GEROVITAL H₃」の欧文字とを上下二段に横書きしてなる、指定商品を商標法施行令（平成3年政令第299号による改正前のもの）別表第29類の「茶、コーヒー、ココア、清涼飲料、果実飲料、氷」とする第1713041号、指定商品を同別表第32類の「食肉、卵、食用水産物、野菜、果実、加工食料品」とする第1950211号、指定商品を同別表第28類の「酒類」とする第2089004号及び指定商品を商標法施行令別表第39類の「鉄道等による輸送、車両による輸送・・・」とする第4639378号の商標登録を、②別紙商標目録1(2)のとおり、「ジェロビタール」の片仮名文字と「GEROVITAL」の欧文字とを上下二段に横書きしてなる指定商品を商標法施行令（平成3年政令第299号による改正前のもの）別表第4類の「せっけん類（薬剤に属するものを除く）歯みがき、化粧品（薬剤に属するものを除く）香料類」とする第1950727号の商標登録をそれぞれ受けているところ、これらの一連の行為をみると、被告は、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名の著名性や周知性を熟知していたからこそ、ルーマニアとの取引を妨害されないよう無断で商標登録を取得したものであり、被告が専ら自己の利益を追求しようとしているのは明らかであって、被告の行為は、国際秩序を害し、国際的商業道徳にもとるから、本件商標は公序良俗を害するものである。

(4) 取消事由4（商標法4条1項8号についての判断の誤り）

商標の登録出願当時に既に死亡していたとしても、商標法4条1項8号にいう「他人」に含まれると解釈すべきであるから、審決が、「同号にいう「他人」は、現存する他人と解するのが相当であるところ、アナ・アスラン博士は、本件商標の

登録出願時に既に死亡していたものである。したがって、本件商標は、同号に該当しない。」と判断したことは、誤りである。

ア 商標法4条1項8号の立法趣旨は、人格権の保護であるところ、同号にいう「他人」は、故人であっても、特にその氏名が著名であり、かつ、故人に対する強い敬愛追慕の情があるときには、同号により保護されるべきである。

イ アナ・アスラン博士は、「ジェロビタール(Gerovital)」の商標と不可分一体のものとして、日本を含む全世界に著名である上、アナ・アスラン博士の遺族に限らず、「ジェロビタール(Gerovital)」の研究者及び関係者等は、アナ・アスラン博士に対する強い敬愛追慕の情を有している。したがって、アナ・アスラン博士が本件商標の登録出願当時に既に死亡していたとしても、商標法4条1項8号にいう「他人」に含まれると解釈すべきであるから、本件商標は、商標法4条1項8号に該当する。

(5) 取消事由5（商標法4条1項19号についての判断の誤り）

上記(1)ないし(3)に述べたところによれば、アナ・アスラン博士の氏名は世界的に著名なものであり、また、被告が不正の目的をもって本件商標の使用をするものであることは明らかであるから、審決が、「引用各商標は、他人の業務に係る商品又は役務を表示するものとして日本国内又は外国における需要者の間に広く認識されている商標とはいえず、また、・・・本件商標は、不正の目的をもって使用をするものとはいえないから、商標法4条1項19号に該当しない。」と判断したことは、誤りである。

2 被告の反論

(1) 取消事由1（商標法4条1項10号についての判断の誤り）に対して

「GEROVITAL H₃」が、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであるとしても、日本において、アナ・アスラン博士が命名した「GEROVITAL H₃」を含む「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」は、本件商標の登録出願当時未だ需要者の間に広く知られていなかった。

(2) 取消事由2（商標法4条1項15号についての判断の誤り）に対して

上記(1)のとおり、「GEROVITAL H₃」が、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであるとしても、日本において、「GEROVITAL H₃」及びアナ・アスラン博士の氏名は、本件商標の登録出願当時未だ需要者の間に広く知られていなかったから、本件商標をその指定商品に使用しても、アナ・アスラン博士の発明した商品又はアナ・アスラン博士に関係のある商品であるかのように混同を生じさせるおそれはない。

(3) 取消事由3（商標法4条1項7号についての判断の誤り）に対して

ア 被告は、C I M C C Lが被告先行登録商標についてした商標登録異議の申立てに対し、C H I M I C Aに口頭で連絡したところ、C H I M I C Aから、被告側で処理してほしいとの指示を受けたので、C H I M I C Aとの間の契約を履行するためには、商標登録を受ける必要があった関係上、周知性を否定して争ったにすぎないものであり、自己のために不正の利益を得る目的又は他人に損害を加える目的があったというわけではない。しかも、当時、C H I M I C Aの許可がなければ化粧品を輸入することができず、ルーマニア側が被告による輸入の可否を決定することができたから、C I M C C Lとしても、被告に問題があると判断すれば、C H I M I C Aに対し、被告との契約を解除するよう指示すれば足りたのであり、そうであれば、被告がルーマニアに不利益となるような商標登録を受けることは、自己の立場を危うくすることを意味するから、被告がそのような行動をとることはあり得ないところである。

ファーマク社は、ルーマニアにおいて、別紙商標目録2(1)記載の商標の商標登録を受けているところ、被告は、ファーマク社からジェロビタール化粧品を輸入しこれを販売しているのであって、外国の権利者の国内参入を阻止しようとする意思はなく、また、商標権の侵害行為を阻止しようとするのは権利者として当然のことであるから、被告が不当な目的で本件商標の使用をしているものではない。

イ 上記(1)のとおり、「GEROVITAL H₃」が、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なものであるとしても、日本において、「GEROVITAL H₃」及びアナ・アスラン博士の氏名は、本件商標の登録出願当時

未だ需要者の間に広く知られていなかった。また、被告は、被告先行登録商標及び本件商標のほかに、原告が上記1(3)イで主張する商標登録を受けているが、これにおいても、不正な目的があったわけではなく、また、被告の行為が、国際秩序を害し、国際的商業道徳にもとるものでもないから、本件商標が公序良俗を害するとはいえない。

(4) 取消事由4(商標法4条1項8号についての判断の誤り)に対して
人格権は、一身専属的な権利であって、現に生存する者にのみ帰属し、その者の死亡により消滅するのであるから、例えば著作権法60条のような個別の規定があれば格別、そうでなければ、故人をも含めて解釈すべき理由はない。

(5) 取消事由5(商標法4条1項19号についての判断の誤り)に対して
上記(1)ないし(3)に述べたところによれば、被告が不正の目的をもって本件商標の使用をしているということはできない。

第4 当裁判所の判断

1 取消事由1(商標法4条1項10号についての判断の誤り)について

(1) 後掲証拠及び弁論の全趣旨によれば、次の事実が認められる。

ア 「GEROVITAL H₃」について

アナ・アスラン博士(1897年(明治30年)1月1日生、1988年(昭和63年)5月19日死亡)は、ルーマニアの国立アカデミー会員、医学博士・理学博士であったところ、1946年(昭和21年)から1956年(昭和31年)にかけて、老化予防、治療に効果のある医薬品を開発し、これにラテン語で「老いる」を意味する「gero」、「生命(力)」を意味する「vital」とビタミン類似の種々の効果を暗示する「H₃」を合成した「GEROVITAL H₃」と名付けた。

また、アナ・アスラン博士は、「GEROVITAL H₃」を使用した基礎化粧品を開発し、1960年代後半ころから、マクロース社(MACUL ROSU)が製造を開始した。なお、マクロース社は、1972年(昭和47年)に名称を「ミラージュ エス エー(Miraj SA)」(ミラージュ社)に変更し、さらに、その後、現在の原告の名称である「ジェロビタール コスメティックス エス エー(Gerovital cosmetics SA)」に変更した。

(甲A17, 41, 42, 66, 127, 148)

イ 「GEROVITAL H₃」等の我が国における周知著名性について

(7) アナ・アスラン博士が開発した「GEROVITAL H₃」は、1957年(昭和32年)にルーマニア厚生省から認可を受け、その後、アメリカ、ドイツ、フランス等の50を超える国々で認可を受けた。また、「GEROVITAL H₃」を使用した基礎化粧品は、マクロース社が製造し、国内で販売していたが、1968年(昭和43年)ころからは、他国に輸出するようになった。

(甲A41, 42, 153, 159, 161, 162, 164ないし167)

(イ) 日本において、本件商標の指定商品の取引者及び需要者が接するものと認められる一般に発売されている新聞、雑誌等には、「GEROVITAL H₃」に関して、次のような記事が掲載されている。

ア 新聞

① 昭和54年4月10日発行の「朝日新聞」(乙44の92頁)に、「新商法「長寿ツアー」」、「費用96万円安いもの?」との見出しの下に、被告が催したルーマニアにおけるジェロビタールH₃治療の参加者との対談記事が掲載されている。

② 昭和54年8月13日発行の「日本経済新聞」(乙44の91頁)に、「不老長寿を売る」、「金持ち老人夢を求めて」との見出しの下に、被告の考え出した「ジェロビタール(老いの活力)」を使った長寿ツアーが2週間の滞在で費用が96万円であること、これまでに20人の日本人がやってきたことなどを記載した記事が掲載されている。

③ 昭和54年8月15日発行の「報知新聞」(甲A60の4, 乙44の95頁)に、「長寿ツアー 高齢化の先取り 秘薬を求めて・・・ルーマニアへ」、「信じる者は救われる?車イスもいなくなる?」、「その名ジェロビタールH₃」、「効能なんとんと、神経痛から胃かいようまで」との見出しの下に、被告が1月から3回企画した長寿ツアーに100人の志願者が集まったことなどが記載された記事が掲載されている。

④ 昭和54年9月2日、15日、30日、10月14日、11月25日及び12月9日発行の「日中友好新聞」（甲A60の1ないし3、乙44の96ないし98頁）に、「長寿薬ジェロビタールと漢方 ルーマニア訪問記」との表題のコラムが6回にわたり掲載されている。

⑤ 昭和54年10月5日発行の「タ刊フジ」（乙44の94頁）に、「ルーマニアへ“若返り”ツアー」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、被告がサラリーマン向けの正月プランを企画していることなどを記載した記事が掲載されている。

⑥ 昭和55年2月21日発行の「毎日新聞」（乙44の108頁）に、「ルーマニア自慢の“薬”を投与」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、ルーマニアに療養コースがあり、日本からのツアーに加わると約100万円かかること、日本からのツアーはいくつかの旅行者が扱っているが、医学的な問題については、被告が教えてくれることなどを記載した記事が掲載されている。

⑦ 昭和55年3月7日発行の「読売新聞」（甲A60の4、乙44の95頁）に、「豪華施設に泊まり老化に万能秘薬」との見出しの下に、ジェロビタール治療の概要を紹介する記事が掲載されている。

b 週刊誌

① 新潮社の昭和52年4月14日発行の「週刊新潮」（甲A81）に、「『老化防止薬GH₃』の効果—ルーマニアで二十七年前に生まれて—」との見出しの下に、アナ・アスラン博士が同月1日に来日したこと、同博士が老化防止薬「ジェロビタール（GH₃）」を発見したこと、「日本では専門学者が「外国の文献はあっても、独自のデータはまったくない」という状況にある。」ことなどを記載した記事が掲載されている。

② 光文社の昭和52年4月28日発行の「女性自身」（甲A88）に、「これが謎の若がり新薬「GH₃」です！」、「アナアスラン博士（ルーマニア、80歳）が来日、発表。はたして本当にきくのだろうか？」との見出しの下に、アナ・アスラン博士が不老長寿の薬であるGH₃を発見したこと、「マニラ滞在3週間の“若返りツアー”などが企画され、・・・芸能人、財界人、政治家など、参加希望者が殺到。ただし費用は300万円。」などを記載した記事が掲載されている。

③ 新潮社の昭和52年7月7日発行の「週刊新潮」（甲A87）に、「マニラ『不老長寿の旅』一例のGH₃を求めた二十三人—」との見出しの下に、GH₃を開発したアナ・アスラン博士が4月に来日したこと、「日本では学者が、「臨床例もないので、許可どころか、評価もできない」段階にある。」こと、マニラでのGH₃による老化防止の治療が総額300万円であることなどを記載した記事が掲載されている。

④ 東洋経済新報社の昭和53年7月22日及び昭和54年1月13日発行の「週刊東洋経済」（甲A57の1及び56、乙44の39頁及び47頁）に、「ルーマニアの長寿薬（1）『ジェロビタールH₃、アスラビタール』について」、「ルーマニアの長寿薬（3）「長寿旅行」はいかが？」との表題のコラム、同年12月8日及び同月15日発行の「週刊東洋経済」（甲A57の2及び3、乙44の41頁及び43頁）に、「ルーマニア訪問記（I）」、「ルーマニア訪問記（II）」との表題のコラム、昭和55年1月12日及び同月19日発行の「週刊東洋経済」（甲A57の4及び5、乙44の45頁及び49頁）に、「ジェロビタールと漢方（1）」、「ジェロビタールと漢方（2）」との表題のコラムが掲載されている。

⑤ 昭和54年2月15日発行の「週刊アサヒ芸能」（甲A90、乙44の51頁）に、「五十数カ国では認可されているという“妙薬”？」、「ウソかマコトか96万円で買えるという不老長寿薬の中身」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、被告が3月からの募集を計画しているツアーが96万円であることなどを記載した記事が掲載されている。

⑥ 講談社の昭和54年7月5日発行の「週刊現代」（甲A84、乙44の59頁）に、「世界中で話題のルーマニア「長寿医療（ジェロビタール治療）」を受けた日本人のその後」、「七十代が五十代に若返り」、「不眠症、肩こり、肥満も克服」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、被告が催したルーマニアでの治療ツアーの参加者がGH₃治療によって効果を上げたことなどを記載した記事が掲載されている。

⑦ 毎日新聞社の昭和54年10月7日発行の「サンデー毎日」（甲A85、乙44の63頁）に、「やや！不老長寿治療」、「「毛沢東」も治療を受けた？」、「“命の洗濯”が何よりの薬！」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を

発明したこと、被告がルーマニア政府とタイアップし、観光を兼ねたツアーとして治療を売り出し、3月からは日本交通公社が加わって「長寿と若がえりの旅」を商品化したことなどを記載した記事が掲載されている。

⑧ 光文社の昭和56年3月12日発行の「女性自身」(甲A89, 乙44の71頁)に、「10歳若返るという驚異の医学ツアー」との見出しの下に、GH₃治療の創始者であるアナ・アスラン博士との対談を記載した記事が掲載されている。

⑨ 昭和57年2月4日発行の「週刊アサヒ芸能」(乙44の53頁)に、「GH₃治療ならびにルーマニア医療ツアーについて」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発見したこと、日本からのGH₃治療のツアーは、過去4年間に17回組まれて、200人以上の人が参加していることなどを記載した記事が掲載されている。

⑩ 読売新聞社の昭和57年2月21日発行の「週刊読売」(甲A86, 乙44の73頁)に、「驚異の延命薬「ジェロビタール」を求めて欧米、日本から信奉者が訪れていた」、「記憶力低下、ストレス解消に」、「あの方も若者みたいな兆候が」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発見したこと、国立クリニックホテル・フローラの宿泊者はすべて治療客で、ジェロビタールの卓効をきいて世界各地からやってきていることなどを記載した記事が掲載されている。

⑪ 毎日新聞社の平成元年9月24日、10月1日、11月19日及び12月17日発行の「サンデー毎日」(甲A219ないし221, 223)に、「不老長寿の旅3 不老長寿の秘密」、「不老長寿の旅4 VIP極秘病棟」、「不老長寿の旅11 再び治療に専念して」、「不老長寿の旅15 予防医学のルーマニア」との表題の下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発見したこと、日本人がルーマニアに不老長寿を求めて旅立つようになってから11年目で、延べ約1800人になったことなどを記載した連載記事が掲載されている。

c 月刊誌その他の雑誌等

① 日本化学会の昭和54年3月1日発行の「化学と工業」(甲A55)に、「老化予防薬としての塩酸プロカイン製剤—ジェロビタールH₃について—」との題名のアナ・アスラン博士の論文が掲載されている。

② 「Mr. DANDY ミスター・ダンディ」昭和54年3月号(甲A91, 乙44の15頁)に、「ルーマニアの秘薬 GH₃とは何か」との見出しの下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、被告がルーマニアでの治療を100万円で募集していることなどを記載した記事が掲載されている。

③ 昭和54年11月1日、昭和55年1月1日発行の「月刊せんば」(乙44の20頁, 30頁)に、「ルーマニアGH₃(ジェロビタール)治療を探る」との表題の下に、ジェロビタール治療の概要を紹介する記事が掲載されている。

④ 昭和55年1月1日発行の「月刊海外旅行情報」(乙44の33頁)に、「にわかに話題を集めるルーマニアへの「長寿と若返りの旅」」との表題の下に、被告が企画するジェロビタールH₃治療ツアーを紹介する記事が掲載されている。

⑤ 中央マーケティング研究所の昭和55年1月1日発行の「健康産業情報」(乙44の35頁)に、「GH₃治療のツアー サンコーパックが代理業務を開始」との表題の下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、Yがジェロビタール治療の日本における普及と集客を目的として被告を設立し、その募集により、前年3月25日に12名、4月27日に13名が出発したことなどを記載した記事が掲載されている。

⑥ 「わたしの健康」昭和55年10月号(乙44の2頁, 9頁)に、「★ルーマニア治療ツアー同行取材」、「現代の不老長寿薬ジェロビタールH₃に奇跡を見た!!」との表題の下に、ジェロビタールH₃治療のツアーの同行記が掲載され、また、「老化をストップする薬ジェロビタールH₃の秘密」、「ルーマニアの“若返り治療”その驚くべき効果を探る」との表題の下に、GH₃治療の創始者であるアナ・アスラン博士との対談、ジェロビタールH₃治療の実例や参加者の体験談が掲載されている。

⑦ 昭和58年1月1日発行の「健康時代」(乙44の23頁)に、「不老長寿の薬がほんとうにあった!？」との表題の下に、アナ・アスラン博士がGH₃を発明したこと、高齢化時代の海外旅行として注目されているのが「ジェロビタールH₃療法」を兼ねたルーマニアへの長寿、健康の旅で、一切の経費が96万円であることなどを記載した記事が掲載されている。

(2) アナ・アスラン博士は、昭和52年及び翌53年に来日し、また、被告によ

るジェロビタールH₃治療を目的とするパックツアーは、昭和54年3月から開始されたものであるが、上記(1)の事実によると、「GEROVITAL H₃」に係る記事は、昭和52年から昭和55年までの間に、上記のアナ・アスラン博士の来日やジェロビタールH₃治療を目的とするパックツアーを取り上げて、断続的に掲載されたものの、その後はほとんど掲載されなくなり、平成2年以降はこれを掲載した新聞、雑誌等がない。そして、新聞、雑誌等に掲載されたものをみても、そのほとんどが長寿薬、不老長寿、費用が96万円の治療ツアーなど専ら興味本位の内容で構成されていて、これらが強く読者の注意を惹いてしまい、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品としての「GEROVITAL H₃」それ自体やこれを開発したアナ・アスラン博士について格別の印象を与えるようなものではない。これらの事情にかんがみると、「GEROVITAL H₃」を含む「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」が、本件商標の登録出願日（平成14年4月12日）及び登録査定日（甲A10により、平成15年2月3日であると認められる。）の当時において、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品を表すものとして、我が国の取引者及び需要者の間に広く認識されていたとは認められず、また、現在においても、取引者及び需要者の間に広く認識されるに至っているとは認められないし、アナ・アスラン博士の氏名が、本件商標の登録出願日及び登録査定日の当時において、「GEROVITAL H₃」の開発者として、我が国の取引者及び需要者の間に広く認識されていたとは認められず、また、現在においても、取引者及び需要者の間に広く認識されるに至っているとは認められない。

(3) 上記(2)に判示したところによれば、「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」は、本件商標の登録出願日及び登録査定日の当時、我が国の取引者及び需要者の間に広く認識されていたと認めることはできないから、本件商標は、商標法4条1項10号に該当しない。

したがって、商標法4条1項10号についての審決の判断に誤りはない。

2 取消事由2（商標法4条1項15号についての判断の誤り）について

上記1(2)に判示したところによれば、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名は、本件商標の登録出願日及び登録査定日の当時、我が国の取引者及び需要者の間に広く認識されていたと認めることはできないのであって、そうであれば、本件商標をその指定商品に使用したとしても、アナ・アスラン博士の発明した商品又はアナ・アスラン博士に関係のある商品と混同を生ずるおそれがあるとは認め難いから、本件商標は、商標法4条1項15号に該当しない。

したがって、商標法4条1項15号についての審決の判断に誤りはない。

3 取消事由3（商標法4条1項7号についての判断の誤り）について

(1) 商標法4条1項7号は、「公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがある商標」は商標登録を受けることができない旨規定する。ところで、同号は商標自体の性質に着目した規定となっていること、商標法の目的に反すると考えられる商標の登録については同法4条1項各号に個別に不登録事由が定められていること、商標法においては、商標選択の自由を前提として最先の出願人に登録を認める先願主義の原則が採用されていることを考慮するならば、商標自体に公序良俗違反のない商標が商標法4条1項7号に該当するのは、その登録出願の経緯に著しく社会的相当性を欠くものがあり、登録を認めることが商標法の予定する秩序に反するものとして到底容認し得ないような場合に限られるものというべきである。

これを本件についてみるのに、本件商標それ自体には公序良俗違反がないので、以下、本件商標の登録出願の経緯に著しく社会的相当性を欠くものがあり、登録を認めることが商標法の予定する秩序に反するものであるかどうかについて、判断する。

(2) 後掲証拠及び弁論の全趣旨によれば、次の事実が認められる。

ア 「GEROVITAL H₃」とその商標

(ア) ルーマニアの国家機関である食品産業省供給販売局（Directia Generala De Aprovizionare Si Defacere）は、1966年（昭和41年）、ルーマニアにおいて、別紙商標目録2(1)記載の商標につき、商品「GEROVITAL H₃を基礎としたヘアローションその他の化粧品」とする商標登録を受けた。上記登録商標は、その後、CIMCCLに移転され、さらにイメコ エス エー ブカレスト（IMECO S. A.

BUCUREST)に移転された後、1992年(平成4年)2月21日、ミラージュ社とファーマク社とに分割して移転された。この分割移転により、ミラージュ社が取得したのは、商品「ノボカイン又はノボカインの加水分解物を含むクレンジングミルク、トニックローション、油肌用デイクリーム(Day Cream)、乾燥肌用デイクリーム、ナイトクリーム、マッサージクリーム、乾燥防止アイクリーム(Eye Cream)、美顔用パック、ハンドクリーム、毛管ローション、ボディミルク、硫黄及びタールシャンプー、抗蜂巣炎クリーム、ヘアーバルサム」とするものであり、ファーマク社が取得したのは、商品「ノボカインを含む油性クリーム、ハーフ油性クリーム及びボディエマルジョン(乳液)」とするものである。また、上記記商標については、1972年(昭和47年)6月13日にCIMCCLが商品「頭髪用ローション及び化粧品」として世界知的財産所有機関に登録し、その後、イメコ社を経て、1992年(平成4年)8月17日、分割譲渡によりミラージュ社が商品「頭髪用ローション、美容クリーム及び体用乳液」とし、ファーマク社が商品「塩酸プロカインベースの化粧品」とする登録をしている。

なお、CIMCCLは、昭和35年5月27日、日本において、「Gerovital H₃」、「Prof. Dr. Ana Aslan」からなる商標について、指定商品「プロカイン酸その他の化学品の滋養強壮剤」等とする商標登録出願をして、昭和37年9月11日にその設定登録(商標登録第596564号)を受け、昭和47年5月22日に更新登録の出願をしたが、その後は更新登録の請求をせず、昭和57年9月11日にその存続期間が終了した。

(甲A15の1及び2、18、19、31、33、49、乙18、19の1、2、25、27ないし30)

(イ) ミラージュ社は、「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」商標に関し、大韓民国(別紙商標目録2(2)記載の商標につき、オイリー肌用クレンジングミルクほかを指定商品として、1995年(平成7年)11月23日に登録。)、アメリカ(別紙商標目録2(2)記載の商標につき、クレンジングミルク等を指定商品として、1997年(平成9年)1月14日に登録。)、レバノン(別紙商標目録2(3)記載の商標につき、石鹸等を指定商品として、1993年(平成5年)5月13日出願。)、オーストラリア(別紙商標目録2(1)記載の商標につき、化粧品等を指定商品として、1982年(昭和57年)6月15日に登録。)、スウェーデン(別紙商標目録2(3)記載の商標につき、国際分類3類化粧品を指定商品として、1996年(平成8年)8月16日に登録。)、エクアドル(「Gerovital H₃ Prof. Dr. A. Aslan」につき、国際分類3類化粧品を指定商品として、1995年(平成7年)1月20日に登録。)、フィンランド(別紙商標目録2(3)記載の商標につき国際分類3類を指定商品として、1994年(平成6年)5月20日に登録。)等の国々において、商標登録を受けている。

ファーマク社は、同様に、ヨルダン(別紙商標目録2(2)記載の商標につき、化粧品を指定商品として、2000年(平成12年)7月23日出願。)、デンマーク(「Gerovital H₃ Prof. Dr. Ana Aslan」につき、フェイスクリーム等を指定商品として、1996年(平成8年)9月6日に登録。)、レバノン(「Gerovital H₃ Prof. Dr. A. Aslan」(「Gerovital」は2本の平行線の間に記載され、文字の上には署名として「Prof. Dr. A. Aslan」と記載され、下段には「H₃」と記載されている。))につき、国際分類3類化粧品を指定商品として、1999年(平成11年)6月1日出願。)、アラブ首長国連邦(「Gerovital H₃ Prof. Dr. A. Aslan」につき、2001年(平成13年)8月5日に登録。)等の国々において、商標登録を受けている。

そして、ミラージュ社及びファーマク社の両社は、コロンビア(「Gerovital」との商標)、ギリシャ(「Gerovital H₃ Prof. Dr. Aslan」との商標)において、商標登録を受けている。

(甲A22ないし26、29、30、乙20)

イ 被告について

(ア) アナ・アスラン博士は、昭和52年に講演のために来日し、翌53年にも東京で開催された国際老年学会出席のために来日した。Yは、その際、報道カメラマンとして、アナ・アスラン博士に密着取材し、同博士と面識を持った。

Yは、昭和53年、ルーマニア観光省の招待を受けてルーマニアを訪れた。Yは、その際に視察したジェロビタールH₃治療に興味を持ち、ジェロビタールH₃治療を目的とするパックツアーを企画し、ルーマニア観光省等と交渉して、同年12月5日、ルーマニアのO. N. Tカルパチ社(CARPATI NATIONAL TRAVEL OFFICE)

との間で、ジェロビタールH₃治療を目的とするパックツアーに関する契約を締結した。Yは、昭和54年2月16日に被告を設立した。被告の商号は、「Gerovital」の頭文字「G」と「H₃」を片仮名で表記したものに「ルーマニア」を加えた「ジーエイチスリールーマニア」とされ、これは、ルーマニア観光省の関係者が命名したものであった。被告は、同年3月からパックツアーを開始した。

Yは、また、昭和53年にルーマニアを訪れた際に、アナ・アスラン博士から日本におけるジェロビタール化粧品の販売を打診され、CHIMICA（当時の名称は「ICE CHIMINPORTEXPOR S.R.」）と交渉した。被告は、昭和55年5月23日、CHIMICAとの間で、CHIMICAが被告に対し輸入承認及び登録のために必要なドライ・デイ・クリーム等の成分処方及び分析方法に関する書類を引き渡すこと、被告は、厳重に秘密を保ち、日本での製品の承認を取得するために必要な試験を実施する目的及び販売の目的のみに使用することなどを内容とする秘密保持契約を締結した。

（甲A41、乙1、3ないし5、33、49の1ないし3、50）

（イ） 被告は、昭和54年3月26日、被告先行登録商標について商標登録出願をし、昭和57年6月22日に出願公告がされた。CIMCCLは、同年8月21日、商標登録異議の申立てをして、CIMCCLが商標登録第596564号の商標権者であることを援用した上、「本願の商標がその指定商品に使用されるときは、あたかも世界的に著名な異議申立人製造にかかる細胞活性剤「GEROVITAL H₃」を含有する商品であるかのごとく商品の品質について混同を生ずるとともに、又、あたかも異議申立人の製造販売にかかる商品であるかのごとく出所についても混同を生ずるおそれがある」と主張したので、これに対し、被告は、「本願商標の登録出願時においてもなお著名であることを立証したものとは認められない。」と反論するとともに、事情として、「数年前ルーマニアの国立貿易機関であるICE CHIMINPORTEXPOR S.R. OF ROMANIAと化粧品（Gerovital Cosmetics）の輸入販売に関する代理店契約を結び、かつ、出願人が直接日本国内で、この化粧品についてGEROVITAL-H₃の商標を用いて商標登録出願を受けるに必要なすべての参考資料の送付を受けることについて同意書を取替した事実があり（・・・）、又出願人においても本件出願の事実を先方に通知し、相互了解の下に行動している」と主張して、「秘密保管のための合意書」及びジェロビタール化粧品の成分分析書（甲A46に添付のもの）を提出した。

特許庁は、昭和58年10月7日、「異議申立人が「GEROVITAL H₃」の文字よりなる商標を細胞活性剤に使用し本願出願前より取引者、需要者の間に広く認識されているものとは、異議申立人提出の証拠によっては認め難く、また、その事実も見い出すことができないから、出願人が本願商標をその指定商品について使用しても商品の出所について混同を生じさせるおそれはない。また、何等商品の品質について誤認を生じさせるおそれもない。」として、登録異議申立てを理由がないものと決定した上、商標登録出願について商標登録をすべき旨の査定をしたので、被告は、昭和59年3月22日、被告先行登録商標について設定登録を受けた。

被告は、本件商標について、平成14年4月12日に商標登録出願をし、平成15年2月3日に商標登録をすべき旨の査定を受けたので、同年4月4日にその設定登録を受けた。

（甲A10、34、46）

（ウ） 被告は、昭和60年4月15日に化粧品の輸入販売業の許可を受け、さらに、平成元年7月10日に医薬部外品の輸入販売業の許可を受けて、ジェロビタール化粧品を輸入し、販売してきた。被告が輸入したジェロビタール化粧品は、当初、ミラージュ社のフェイスクリーム及びヘアローションであり、昭和61年10月にミラージュ社のフェイスマスクを追加したが、平成4年4月にフェイスクリームをミラージュ社のものからファーマク社のものに変更し、さらに、平成9年ころにはヘアローション及びフェイスマスクもミラージュ社のものからファーマク社のものに変更して、以後、ファーマク社のものに統一した。被告は、CHIMICAを通じてジェロビタール化粧品を輸入していたが（なお、被告は、CHIMICAから、日本における唯一の代理店と認められていた。）、平成4年からはミラージュ社及びファーマク社から直接輸入するようになった。

（甲4、5、甲A93の1ないし5、乙6の1ないし6、7、8、9の1ないし5、10ないし12、17、32、33、41）

（イ） 被告は、本件商標の商標登録を受けたほかに、

a 「ジェロビタール H₃」の片仮名文字と「GEROVITAL H₃」の欧文字とを上下二

段に横書きしてなる商標について、①昭和54年5月25日に指定商品を商標法施行令（平成3年政令第299号による改正前のもの）別表第29類の「茶、コーヒー、ココア、清涼飲料、果実飲料、氷」とする商標登録出願をして、昭和59年9月26日にその設定登録（商標登録第1713041号）を受け（なお、CIMCCLは、昭和57年2月4日、商標登録異議の申立てをし、上記(イ)と同趣旨の主張をしたが、特許庁は、昭和59年3月22日、登録異議申立てが理由がないものと決定した。）、②昭和54年5月25日に指定商品を同別表第32類の「食肉、卵、食用水産物、野菜、果実、加工食料品（他の類に属するものを除く）」とする商標登録出願をして、昭和62年4月30日にその設定登録（商標登録第1950211号）を受け（なお、CIMCCLは、昭和57年10月1日、商標登録異議の申立てをし、上記(イ)と同趣旨の主張をしたが、特許庁は、昭和62年1月20日、登録異議申立てが理由がないものと決定した。）、③昭和54年5月25日に指定商品を同別表第28類の「酒類」とする商標登録出願をして、昭和63年10月26日にその設定登録（商標登録第2089004号）を受け（なお、CIMCCLは、昭和57年10月1日、商標登録異議の申立てをし、上記(イ)と同趣旨の主張をしたが、特許庁は、昭和63年5月26日、登録異議申立てが理由がないものと決定した。）、④平成14年2月4日に指定商品を商標法施行令別表第39類の「鉄道等による輸送、車両による輸送・・・」とする商標登録出願をして、平成15年1月24日にその設定登録（商標登録第4639378号）を受け、

b 別紙商標目録1(2)のとおり、「ジェロビタル」の片仮名文字と「GEROVITAL」の欧文文字とを上下二段に横書きしてなる商標について、昭和56年10月8日に指定商品を商標法施行令（平成3年政令第299号による改正前のもの）別表第4類の「せっけん類（薬剤に属するものを除く）歯みがき、化粧品（薬剤に属するものを除く）香料類」とする商標登録出願をして、昭和62年4月30日にその設定登録（商標登録第1950727号）を受け、

c 別紙商標目録1(4)のとおり、「gerovital」及び「plant」の欧文文字並びに「ジェロビタル プラント」の片仮名文字とを上下三段に横書きしてなる商標について、平成9年5月2日に指定商品を商標法施行令別表第3類の「せっけん類、香料類、化粧品、歯磨き」とする商標登録出願をして、平成10年11月27日にその設定登録（商標登録第4214319号）を受け、

d 「GH3」の欧文文字を横書きしてなる商標について、平成12年11月21日に指定商品を同別表第29類の「食肉・・・」とする商標登録出願をして、平成14年10月25日にその設定登録（商標登録第4616366号）を受けている。

（甲A1ないし5、7ないし10、128ないし130）

ウ 原告ほかについて

(7) Z（ジャパニーズオーティーメイク株式会社及び日本ジェロヴィタル・コスメティックス株式会社の監査役）は、平成14年10月28日、別紙商標目録2(2)記載の商標につき、指定商品を家庭用帯電防止剤等とする商標登録出願をした。

日本ジェロヴィタル・コスメティックス株式会社は、その後、上記出願により生じた権利をZから承継して、平成15年5月14日にその旨を届け出たところ、同年7月23日付けで、上記商標が被告先行登録商標、商標登録第1950727号の商標及び本件商標等と同一又は類似であって、その商標に係る指定商品（指定役務）と同一又は類似の商品（役務）について使用されるものであるから、商標法4条1項11号に該当するとの拒絶理由通知を受けた。

（乙31）

(イ) 日本ジェロヴィタル・コスメティックス株式会社は、平成15年2月ころから、美容室等を通じて、別紙商標目録2(2)記載の商標を付したデイクリーム、ローションなどの化粧品を販売していたところ、同年6月26日に「ジェロビタルH3」ブランドの化粧品の記者発表会を行い、本格的にその販売を開始した。

被告は、同年6月24日、日本ジェロヴィタル・コスメティックス株式会社ほかに対し、化粧品に「ジェロビタルH3」の商標を使用する行為は被告先行登録商標に係る商標権及び商標登録第1950727号の商標権を侵害するとの趣旨の通告書を送付した。そこで、日本ジェロヴィタル・コスメティックス株式会社は、同年7月11日、被告を相手方として、被告先行登録商標に係る商標権に基づく差止請求権が存在しないことの確認と損害の賠償を求める訴えを東京地方裁判所に提起した（同庁同年（ワ）第15971号事件として係属）。

被告は、その後、上記化粧品に関する記事を掲載した出版社や上記化粧品の卸業者、小売業者らに対し、被告先行登録商標に係る商標権及び商標登録第1950727号の商標権の侵害にならないよう通告する旨の通告書を送付している。

なお、原告は、平成15年7月22日、本件商標登録のほか、被告先行登録商標の商標登録、商標登録第1950727号及び商標登録第4214319号の各商標登録について無効審判の請求をした。

(甲2、A11、12、96の1及び2、97ないし100、101の3、104ないし109、111ないし123、124ないし126の各1、134ないし137)

(3) 上記(2)の事実に基づき検討する。

ア Yは、昭和53年に、ルーマニア観光省の招待を受けて、ルーマニアを訪れた際に、アナ・アスラン博士から日本におけるジェロビタール化粧品の販売を打診されて、ルーマニアの国家機関であるCHIMICAと交渉し、Yの設立した被告が、その後まもなく、CHIMICAから成分処方及び分析方法の開示を受けてジェロビタール化粧品の輸入販売業等の許可を申請するとともに、昭和54年に被告先行登録商標について商標登録出願したものであり、被告の商号である「株式会社ジーエイチスリールーマニア」は、ルーマニア観光省の関係者が命名したものであること、CHIMICAは、ジェロビタール化粧品の成分処方及び分析方法に関する書類を被告に引き渡すなどして、被告によるジェロビタール化粧品の輸入販売の実現に協力していたこと、被告は、CIMCCLがした商標登録異議の申立ての審査において、CHIMICAとジェロビタール化粧品の輸入販売に関する代理店契約を締結した旨主張し、秘密保持契約に係る書面等を提出しているから、CHIMICAは、CIMCCLを通じて、被告が被告先行登録商標について商標登録出願をしていることを知っていたと考えられるところ、CHIMICAは、被告を日本における唯一の代理店と認めて、これに対しジェロビタール化粧品を輸出してきたこと、などの事情にかんがみると、被告による被告先行登録商標の商標登録出願は、CHIMICAひいてはルーマニアの意向に沿うものであったと認められる。なお、甲A45によれば、CHIMICAを承継したロームファルマ キム エス エー (Romfarmachim SA、以下「ロームファルマ」という。)は、2003年(平成15年)10月30日、原告の照会に対し、Yが、ロームファルマ側から、日本において個人名義又はYの会社名義で「Gerovital H3 Prof. Dr. Ana Aslan」商標につき登録を受けることの合意や権限を受けていないこと、Yが、ロームファルマ側から、日本市場において「Gerovital H3 Prof. Dr. Ana Aslan」商標の下で商品を排他的に販売する合意を受けていないこと、などを回答しているが、上記の照会と回答は、簡単な質問とこれに対する結論のみを示す回答などから構成される書面で、これを裏付ける従来の経緯についての説明や資料の添付のないものであり、被告は、CHIMICAを通じてジェロビタール化粧品を輸入するに当たり、CHIMICAから、日本における唯一の代理店と認められていたのであるから、ロームファルマの上記回答内容はこれと齟齬するものであるなど、上記認定の従来の経緯に照らすならば、甲A45に上記認定を覆すに足る証拠価値を付与することは到底できないといわざるを得ない。

また、「GEROVITAL H3」の医薬品及び化粧品を管理しているルーマニアのCIMCCLが被告の被告先行登録商標の商標登録出願に対し商標登録異議の申立てをしているが、CIMCCLは、自らが商標登録第596564号の商標権者であることを援用していながら、更新登録の出願をせず、昭和57年8月21日にした商標登録異議の申立ての直後である同年9月11日にその存続期間を終了させてしまっていること、被告がCHIMICAからジェロビタール化粧品を輸入することにつき、CIMCCLが直接又はCHIMICAを通じて異議を述べたり、これを阻止しようとしたりした形跡がないことに照らすと、CIMCCLが組織体としていかなる意思決定をし、かつこれを維持していたかについては、少なからず疑問があり、CIMCCLが商標登録異議の申立てをしたことのみをもって、被告による被告先行登録商標の商標登録出願がルーマニアの意向に沿うとの上記認定を覆すには足りないといわなければならない。

イ そして、被告は、ルーマニアにおいて別紙商標目録2(1)記載の商標につき商標登録を受けているミラージュ社及びファーマク社のジェロビタール化粧品を輸入し、これを販売してきたのであるが、被告が、本件商標について商標登録を受けたことを奇貨として、ミラージュ社又はファーマク社に対し、代理店契約の締結を求めたり、輸入契約の内容を被告に有利に変更するよう求めたりした形跡はない。

ウ 以上によれば、被告は、第三者が不正な目的で被告先行登録商標あるいはこれと類似する商標について商標登録を受けてしまうことにより、ルーマニアからのジェロビタール化粧品輸入や日本における販売に支障を来すことがないよう、ルーマニア側の意向を受けて、被告先行登録商標につき商標登録出願をし、その登録を受けたものであり、本件商標についても、同様の目的で、商標登録出願をし、その登録を受けたものであると認めるのが相当である。そうすると、本件商標の出願の経緯が著しく社会的相当性を欠き、登録を認めることが商標法の予定する秩序に反するものであるとは認められない。そして、他に本件商標が公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがあると認めるに足る証拠はない。

(4) 原告の主張について

ア 原告は、被告が、C I M C C Lが被告先行登録商標についてした商標登録異議の申立ての審査において、C H I M I C Aに連絡せず、かつ、C H I M I C Aの同意がないのにこれを得たと称して偽りの合意書を提出して、商標登録を受けたのであり、これにより、ルーマニアとの取引を不当に独り占めし、被告以外の第三者に対して販売されないようにしたのであって、現に、本件商標権等に基づき、ルーマニアからジェロビタール化粧品を輸入し、あるいはこれを使用する行為を限度を超えてまで執拗に阻止しているから、被告が不当な目的で本件商標を使用していることは明らかであると主張する。

しかし、被告は、C H I M I C Aと交渉した結果、被告先行登録商標について商標登録出願をしているのであるから、C H I M I C Aと同じルーマニアの国家機関であるC I M C C Lが商標登録異議の申立てをしたときに、このことをC H I M I C Aに連絡しないということはいささか考え難い。確かに、「秘密保管のための合意書」（甲A46に添付のもの）は、C H I M I C Aが被告の商標登録出願に同意したことを証するものではないが、上記(3)アのとおり、被告による本件商標の商標登録出願は、C H I M I C Aひいてはルーマニアの意向に沿うものであったと認められるのであり、上記書面があることは、このことを推認させる事実でもあるから、被告が上記書面を提出したとしても、格別に非難されるべきものではない。

また、上記(3)ウのとおり、被告は、第三者が不正な目的で被告先行登録商標あるいはこれと類似する商標について商標登録を受けてしまうことにより、ルーマニアからのジェロビタール化粧品の輸入や日本における販売に支障を来すことがないよう、ルーマニア側の意向を受けて、被告先行登録商標につき商標登録出願をし、その登録を受けたものであり、本件商標についても、同様の目的で、商標登録出願をし、その登録を受けたものである。そして、被告は、被告先行登録商標に係る商標権等に基づき、ジェロビタール化粧品に関する記事を掲載した出版社や上記化粧品の卸業者、小売業者らに対し通告書を送付するなどしているが、被告は本件商標権に基づく権利行使をしていないし、上記判示に照らすならば、被告によるこれらの行為が社会通念上著しく妥当性を欠き、権利の行使として許される範囲を逸脱しているとは認められない。そうであれば、被告が不当な目的で本件商標の使用をしていると認めることはできない。

イ また、原告は、「GEROVITAL H₃」は、老化予防、治療薬及びその効果のある化粧品の商標として世界的に著名なもので、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名は、日本においても、本件商標の登録出願当時既に需要者に広く認識され、被告は、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名の著名性や周知性を熟知して、ルーマニアとの取引を妨害されないよう商標登録を受けたものであって、専ら自己の利益を追求しようとしたのであり、被告の行為は、国際秩序を害し、国際的商業道徳にもとるから、本件商標は公序良俗を害すると主張する。

しかし、上記2のとおり、「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士の氏名は、本件商標の登録出願日及び登録査定日の当時において、我が国の取引者及び需要者の間に広く認識されていたとは認められず、また、現在においても、取引者及び需要者の間に広く認識されるに至っているとは認められないところ、被告は、我が国の取引者及び需要者が「GEROVITAL H₃」及びこれを開発したアナ・アスラン博士に格別の関心を持っていない時期に、上記(3)ウのとおり、第三者が不正な目的で本件商標あるいはこれと類似する商標について商標登録を受けてしまうことにより、ルーマニアからのジェロビタール化粧品の輸入や日本における販売に支障を来すことがないよう、本件商標につき商標登録出願をし、その登録を受けたものであり、専ら自己の利益を追求しようとして、その登録出願をしたという

ものではない。そうであれば、被告の行為が、国際秩序を害し、国際的商業道徳にもとる、ということとはできない。

(5) したがって、本件商標が公の秩序又は善良の風俗を害するおそれがあるとはいえないから、商標法4条1項7号についての審決の判断に誤りはない。

4 取消事由4（商標法4条1項8号についての判断の誤り）について

(1) 商標法4条1項8号は、「他人の氏名・・・を含む商標」は商標登録を受けることができない旨規定する。ところで、同号は、「その他人の承諾を得ているものを除く。」と定めているから、同号にいう「他人」は、生存ないし現存するものに限られると解するのが相当である。

これを本件についてみるのに、上記1(1)の事実によれば、アナ・アスラン博士は、本件商標の登録出願時以前の昭和63年5月19日に死亡しているから、本件商標は、商標法4条1項8号にいう「他人の氏名・・・を含む商標」に当たらない。

(2) 原告は、商標法4条1項8号の立法趣旨は、人格権の保護であって、同号にいう「他人」は、故人であっても、特にその氏名が著名であり、かつ、故人に対する強い敬愛追慕の情があるときには、保護されるべきであるとして、アナ・アスラン博士が同号にいう「他人」に含まれると解釈すべきであると主張する。

しかし、人格権は、一身専属的な権利であって、例えば著作権法60条のような個別の規定がある場合を除き、その者の死亡により消滅するというべきであるから、商標法4条1項8号の立法趣旨が人格権の保護であるからといって、そのことから、同号にいう「他人」に故人が含まれるということにはならない。そして、原告は、裁判例（東京高等裁判所昭和54年3月14日判決・判例時報918号21頁、大阪地裁堺支部昭和58年3月23日判決・判例時報1071号33頁）を引用するが（平成16年11月30日付け原告準備書面1の17頁）、これらの裁判例は、いずれも死者の名誉が毀損された場合における不法行為の成否が問題となった事案であるから、本件とは事案を異にする。

なお、故人の業績等を継承した団体等が当該氏名を著名なものとして表示しているなどの事実関係が認められるときは、この団体等の名称について、商標法4条1項8号の該当性が考えられることのあることは別論であるが、本件において、この点に関する主張立証はない。

(3) したがって、商標法4条1項8号についての審決の判断に誤りはない。

5 取消事由5（商標法4条1項19号についての判断の誤り）について

上記1ないし3に判示したところに照らすならば、被告が不正の目的をもって本件商標の使用をするものであるとは認めることができない。

したがって、商標法4条1項19号についての審決の判断に誤りはない。

第5 結論

以上のとおりであって、原告主張の審決取消事由は理由がないから、原告の請求は棄却されるべきである。

知的財産高等裁判所第4部

裁判長裁判官

塚 原 朋 一

裁判官

塩 月 秀 平

裁判官

高 野 輝 久

商 標 目 録 1

(1)

GEROVITAL-H₃

(2)

**ジェロビタール
GEROVITAL**

(3)

**アナ アスラン
Ana Aslan**

(4)

gerovital
plant
ジェロビタール プラント

商 標 目 録 2

(1)



(2)



(3)

